KOPPLA

ENGLISH

Do not connect after each other in sequence.

Do not cover when in use.

To disconnect power, pull the plug.

Use only indoors in dry areas.

Do not overload the product.

Discard the product if damaged.

NOTE!
For adult use only. This is not a toy and is not intended for use by children.

The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

DEUTSCH

Nicht mehrere Produkte miteinander verbinden.

Während der Benutzung nicht abdecken.

Zum Abschalten des Stroms den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.

Nur in geschlossenen und vor Feuchtigkeit geschützten Räumen verwenden.

Das Produkt nicht überlasten.

Das Produkt entsorgen, wenn es beschädigt ist.

WICHTIG!
Nur für die Benutzung durch Erwachsene ausgelegt. Das Produkt ist kein Spielzeug und nicht für die Benutzung durch Kinder geeignet.

Das Symbol mit der durchgestrichenen Abfalltonne bedeutet, dass das Produkt getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Das Produkt muss gem. der örtlichen Entsorgungsvorschriften der Wiederverwertung zugeführt werden. Durch separate Entsorgung des Produkts trägst du zur Minderung des Verbrennungs- oder Deponieabfalls bei und reduzierst eventuelle negative Einwirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt. Weitere Informationen im IKEA Einrichtungshaus.

FRANÇAIS

Ne pas brancher les produits l'un après l'autre, en séquence.

Ne pas couvrir le produit lorsqu'il fonctionne.

Pour couper l'alimentation, tirer sur la prise.

Ce produit est conçu uniquement pour une utilisation intérieure, dans des locaux secs.

Ne pas surcharger le produit.

Eliminer le produit s'il est endommagé.

N.B.
Ce produit n'est pas un jouet ; il ne doit être utilisé que par un adulte, jamais par un enfant.

Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'information, merci de contacter votre magasin IKEA.

NEDERLANDS

Niet meerdere producten met elkaar verbinden.

Niet bedekken tijdens het gebruik.

Trek de stekker uit het stopcontact om de stroom uit te schakelen.

Alleen binnenshuis in droge ruimtes gebruiken.

Het product niet overbelasten.

Vervang het product indien het beschadigd is.

LET OP!
Alleen te gebruiken door volwassenen.
Dit product is geen speelgoed en is niet bedoeld voor gebruik door kinderen.

Het symbool met de doorgestreepte vuilnisbak op wieltjes geeft aan dat het product gescheiden van het huishoudelijk afval moet worden aangeboden. Het product moet worden ingeleverd voor recycling in overeenstemming met de plaatselijke milieuvoorschriften voor afvalverwerking. Breng het naar de plaatselijke milieustraat of het dichtstbijzijnde IKEA woonwarenhuis. Door producten met dit symbool te scheiden van het huishoudelijk afval, help je de hoeveelheid afval naar verbrandingsovens of stortplaatsen te verminderen en eventuele negatieve invloeden op de volksgezondheid en het milieu te minimaliseren. Voor meer informatie neem contact op met IKEA.

DANSK

Må ikke serieforbindes.

Må ikke tildækkes under brug.

Træk stikket ud for at afbryde strømmen.

Må kun bruges indendørs i tørre omgivelser.

Produktet må ikke overbelastes.

Produktet skal kasseres, hvis det er beskadiget.

BEMÆRK!
Må kun bruges af voksne. Dette er ikke legetøj og er ikke beregnet til børn.

Symbolet med den overkrydsede affaldsspand på hjul angiver, at produktet skal bortskaffes adskilt fra husholdningsaffald. Produktet skal indleveres til genbrug i henhold til den lokale miljølovgivning for bortskaffelse af affald. Ved at adskille produktet fra husholdningsaffald hjælper du med at reducere den mængde affald, der sendes til forbrænding eller på losseplads, og minimerer eventuelle negative indvirkninger på menneskers sundhed og miljøet. Kontakt det nærmeste IKEA varehus for at få flere oplysninger.

ÍSLENSKA

Ekki tengja fjöltengið við annað fjöltengi.

Ekki hylja það þegar það er í notkun.

Taktu úr sambandi til að aftengja.

Notaðu það aðeins innandyra, á þurrum stöðum.

Varastu of mikið álag.

Aftengdu ef fjöltengið er skemmt.

ATHUGAÐU!
Aðeins til notkunar fyrir fullorðna. Þetta er ekki leikfang og ekki ætlað börnum.

Táknið með mynd af ruslatunnu með krossi yfir þýðir að ekki má farga vörunni með venjulegu heimilissorpi. Vörunni þarf að skila í endurvinnslu eins og lög gera ráð fyrir á hverjum stað fyrir sig. Með því að henda slíkum vörum ekki með venjulegu heimilissorpi hjálpar þú til við að draga úr því magni af úrgangi sem þarf að brenna eða nota sem landfyllingu og lágmarkar möguleg neikvæð áhrif á heilsu fólks og umhverfið. Þú færð nánari upplýsingar í IKEA versluninni.

NORSK

Skal ikke kobles etter hverandre i en serie.

Må ikke dekkes over når de er i bruk.

Trekk ut kontakten for å koble av strømmen.

Skal kun brukes i tørre områder innendørs.

Produktet må ikke overbelastes.

Produktet må kastes hvis det er skadet.

MERK!
Skal kun brukes av voksne. Produktet er ingen leke og det er ikke beregnet for barn.

Symbolet viser en søppeldunk med et kryss over. Dette betyr at produktet ikke skal kastes i søpla, men holdes atskilt fra husholdningsavfallet. Produktet skal leveres til resirkulering i henhold til lokale ordninger for kildesortering. Informasjon om løsningen i din kommune finner du på www.sortere.no. Ved å holde produktet atskilt fra ordinært husholdningsavfall, hjelper du med å unngå potensiell negativ virkning på menneskers helse og miljøet. For mer informasjon, vennligst kontakt nærmeste IKEA-varehus.

Design and Quality
IKEA of Sweden

SUOMI

Älä liitä johtoja peräkkäin.

Älä peitä käytön aikana.

Katkaise virta irrottamalla pistoke.

Käytä vain sisätiloissa kuivissa tiloissa.

Älä ylikuormita tuotetta.

Hävitä tuote, jos se on vaurioitunut.

HUOM!
Tarkoitettu vain aikuisten käyttöön. Tämä tuote ei ole lelu eikä sitä ole tarkoitettu lasten käyttöön.

Rastitettu jäteastiasymboli ilmaisee, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen joukossa. Kun hävität tuotteen, vie se asianmukaiseen keräys- tai kierrätyspisteeseen. Huolehtimalla tällä merkillä varustetun laitteen asianmukaisesti kierrätykseen vähennät kaatopaikalle päätyvän jätteen määrää ja mahdollisia ympäristölle ja terveydelle aiheutuvia haittoja. Lisätietoja lähimmästä IKEA-tavaratalosta.

SVENSKA

Anslut inte efter varandra i följd.

Täck inte över vid användning.

Dra ut kontakten för att koppla bort strömmen.

Använd endast inomhus i torra utrymmen.

Överbelasta inte produkten.

Kassera produkten om den är skadad.

OBS!
Ska endast användas av vuxna. Produkten är inte en leksak och är inte avsedd att användas av barn.

Symbolen med den överkorsade soptunnan betyder att produkten ska kasseras separat från hushållsavfall. Produkten ska lämnas in för återvinning enligt lokala regler för avfallshantering. Genom att kassera en märkt produkt separat från hushållsavfallet bidrar du till att reducera mängden avfall som skickas till förbränning eller deponi och minimerar varje potentiell negativ påverkan på mänsklig hälsa och miljön. För mer information, vänligen kontakta ditt IKEA varuhus.

ČESKY

Nezapojujte do řady za sebe více zařízení.

Při použití zařízení ničím nezakrývejte.

Přívod elektřiny vypněte vypojením ze zásuvky.

Jen pro použití v interiéru a v suchých prostorách.

Nepřetěžujte výrobek.

Pokud je výrobek poškozen, vyhoďte jej.

UPOZORNĚNÍ:
Toto není hračka a výrobek není určen pro děti.

Symbol přeškrtnutého kontejneru označuje, že tento výrobek musí být likvidován odděleně od běžného domácího odpadu. Výrobek by měl být odevzdán k recyklaci v souladu s místními předpisy pro nakládání s odpadem. Oddělením označeného výrobku z komunálního odpadu, pomůžete snížit objem odpadů posílaných do spaloven nebo na skládku a minimalizovat případný negativní dopad na lidské zdraví a životní prostředí. Pro více informací, prosím, kontaktujte obchodní dům IKEA.

ESPAÑOL

No conectar los productos en secuencia, uno tras otro.

No tapar el producto cuando está funcionando.

Saca el enchufe para desconectar la alimentación.

Usa el producto solo en ambientes interiores y secos.

No sobrecargues el producto.

Desecha el producto si está dañado.

IMPORTANTE:
Este producto debe utilizarse únicamente por adultos. No es un juguete y los niños no deben usarlo.

La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separas los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA.

ITALIANO

Non collegare i prodotti uno dopo l'altro, in sequenza.

Non coprire il prodotto quando è in funzione.

Stacca la spina per scollegare l'alimentazione.

Usa il prodotto solo in ambienti chiusi e asciutti.

Non sovraccaricare il prodotto.

Elimina il prodotto se danneggiato.

N.B.
Questo prodotto dev'essere usato esclusivamente da un adulto. Questo prodotto non è un giocattolo e non deve essere utilizzato dai bambini.

Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto non può essere eliminato con i comuni rifiuti domestici. Il prodotto dev'essere riciclato nel rispetto delle norme ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un prodotto contrassegnato da questo simbolo dai rifiuti domestici, aiuterai a ridurre il volume dei rifiuti destinati agli inceneritori o alle discariche, minimizzando così qualsiasi possibile impatto negativo sulla salute umana e sull'ambiente. Per saperne di più, contatta il negozio IKEA più vicino a te.

MAGYAR

Ne csatlakoztass több darabot egymás utáni sorban.

Ne takard le, amikor használatban van.

Az áramellátás megszakításához húzd ki a csatlakozódugót.

Csak beltéri száraz helyen használd.

Ne töltsd túl a terméket.

Dobd el a terméket ha sérült.

FIGYELEM!
Csak felnőtt használatra. Ez nem egy játékszer és nem ajánlott, hogy gyerekek használják.

Az áthúzott, kerekes szemetest ábrázoló szimbólum azt jelzi, hogy a terméket a háztartási hulladéktól különválasztva kell elhelyezni. A terméket a helyi szabályozásnak megfelelően, újrahasznosítás céljából a megfelelő helyen kell leadni. Azzal, hogy az így jelölt termékeket a háztartási hulladéktól különválasztod, segítesz csökkenteni a hulladékégetőkbe kerülő vagy a földben elhelyezett szemét mennyiségét, ezzel minimalizálod az egészségre és a környezetre ártalmas lehetséges negatív hatásokat. További információkért kérjük, lépj kapcsolatba a legközelebbi IKEA áruházzal!

POLSKI

Nie łączyć się ze sobą kolejno.

Nie zakrywać podczas używania.

Aby odłączyć zasilanie, pociągnij za wtyczkę.

Wyłącznie do użytku wewnątrz w suchych pomieszczeniach.

Nie przeciążaj produktu.

Usuń produkt, jeśli jest uszkodzony.

UWAGA!
Do użytku włącznie przez osoby dorosłe. Urządzenie nie jest zabawką i nie jest przeznaczone do stosowania przez dzieci.

Przekreślony symbol kosza na odpady oznacza, że oznaczony produkt nie może być wyrzucany wraz ze zmieszanymi odpadami komunalnymi z gospodarstwa domowego. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy przekazać do przetwarzania i recyklingu zgodnie z obowiązującymi w danym kraju przepisami ochrony środowiska dotyczącymi gospodarowania odpadami. Selektywna zbiórka odpadów m.in. z gospodarstw domowych przyczynia się do zmniejszenia ilość odpadów przekazanych na składowiska lub do spalarni oraz ograniczenia ich potencjalnego negatywnego wpływu na zdrowie ludzi i środowisko. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.

EESTI

Ärge ühendage üksteise järel.

Ärge katke kasutamise ajal.

Ärge lülitage välja, tõmmake juhe välja.

Kasutage vaid siseruumides ja kuivades kohtades.

Ärge koormake seadet üle.

Kui toode on kahjustatud, visake see ära.

TÄHELEPANU!
Vaid täiskasvanutele. Tegemist ei ole mänguasjaga ning see pole mõeldud kasutamiseks lastele.

Läbikriipsutatud prügikasti märk tähendab, et toode tuleb hävitada olmeprügist eraldi. Toode tuleb viia ümbertöötluspunkti kooskõlas kohalike keskkonnakaitse regulatsioonidega, mis puudutavad jäätmekäitlust. Eraldades tähistatud toote olmeprügist, aitate vähendada jäätmete kogust, mis saadetakse põletusahju või prügimägedele ja minimeerite nii võimalikku negatiivset mõju inimeste tervisele ja keskkonnale. Täpsema info saamiseks võtke ühendust IKEA keskusega.

© Inter IKEA Systems B.V. 2017
AA-2053730-2

LATVIEŠU

Nepievienot ierīces vienu pēc otras.

Neaizsegt lietošanas laikā.

Lai atvienotu barošanu, preces strāvas vads jāatvieno no strāvas.

Izmantot tikai iekštelpās sausās vietās.

Nepārslogot.

Nelietot preci, ja tā ir bojāta.

PIEZĪME!
Lietot tikai pieaugušajiem. Šī nav rotaļlieta un tā nav paredzēta bērniem.

Nosvītrotais atkritumu konteinera simbols norāda, ka prece jālikvidē atsevišķi no citiem sadzīves atkritumiem. Šī prece jānodod pārstrādei, ņemot vērā vietējos vides aizsardzības noteikumus, kas attiecas uz atkritumu apsaimniekošanu. Nošķirot marķēto preci no sadzīves atkritumiem, jūs palīdzēsiet samazināt atkritumu apjomu, kas nonāk atkritumu sadedzināšanas iekārtās vai atkritumu poligonos, tādējādi samazinot to potenciālo negatīvo ietekmi uz veselību un vidi. Sīkāka informācija IKEA veikalos.

LIETUVIŲ

Nejunkite į grandinę vieną su kitu.

Neuždenkite, kai naudojamas.

Norėdami išjungti maitinimą, ištraukite kištuką.

Naudokite patalpose, sausose vietose.

Neviršykite leidžiamosios apkrovos.

Nenaudokite ir utilizuokite, jei pažeistas.

PASTABA
Skirtas naudoti suaugusiesiems. Ne žaislas, todėl neduokite vaikams.

Perbraukto atliekų konteinerio simbolis reiškia, kad gaminio atliekų negalima tvarkyti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Gaminys turi būti perdirbamas pagal šalies aplinkosaugos reikalavimus. Atskirdami taip pažymėtą gaminį nuo buitinių atliekų padėsite sumažinti atliekų kiekius išvežamus į sąvartynus ar deginimo vietas, ir galimą neigiamą poveikį žmogaus sveikatai bei gamtai. Daugiau informacijos jums suteiks parduotuvėje IKEA.

PORTUGUÊS

Não ligar os dispositivos em sequência.

Não cobrir quando estiver a ser utilizado.

Para desligar da corrente, puxe a ficha.

Usar apenas no interior, em áreas secas.

Não sobrecarregue o produto.

Deite fora o produto caso esteja danificado.

ATENÇÃO!
Só deve ser utilizado por adultos. Não é um brinquedo e não deve ser utilizado por crianças.

O símbolo do caixote do lixo com o sinal de proibição indica que esse artigo deve ser separado dos resíduos domésticos convencionais. Deve ser entregue para reciclagem de acordo com as regulamentações ambientais locais para tratamento de resíduos. Ao separar um artigo assinalado dos resíduos domésticos, ajuda a reduzir o volume de resíduos enviados para os incineradores ou aterros, minimizando o potencial impacto negativo na saúde pública e no ambiente. Para mais informações, contacte a loja IKEA perto de si.

ROMÂNA

Nu conevta una după cealată.

Nu acoperi când este în funcţiune.

Pentru a deconecta, scoate din priză.

Foloseşte doar la interior, în zone uscate.

Nu încărca produsul peste limită.

Aruncă produsul dacă este deteriorat.

NOTĂ!
A se folosi doar de către adulţi. Aceasta nu este o jucărie şi nu este recomandat a fi manevrat de către copii.

Simbolul indica faptul ca produsul trebuie sa fie sortat separat de gunoiul menajer. Produsul respectiv trebuie sa fie predat pentru reciclare in conformitate cu reglementarile locale cu privire la sortarea deşeurilor. Sortând în mod corect deşeurile, vei contribui la reducerea volumului de deşeuri ce urmeaza a fi arse sau trimise la groapa de gunoi şi la minimizarea potenţialului impact negativ asupra oamenilor si mediului. Poţi afla mai multe informaţii la magazinul IKEA.

SLOVENSKY

Nepripájajte zaradom po sebe.

Počas používania nezakrývajte.

Aby ste odpojili zdroja, vytiahnite zásuvku.

Používajte iba vnútri, a v suchých priestoroch.

Výrobok nadmerne nezaťažujte.

Ak je výrobok poškodený, zbavte sa ho.

UPOZORNENIE!
Iba pre dospelých. Výrobok nie je hračka a nemali by ho používať deti.

Symbol preškrtnutého kontajnera označuje, že tento výrobok musí byť zlikvidovaný oddelene od bežného domáceho odpadu. Výrobok by mal byť odovzdaný na recyklačiu v súlade s miestnymi predpismi pre nakladanie s odpadom. Oddelením označeného výrobku z komunálneho odpadu, pomôžete znížiť objem odpadu posielaného do spaľovní alebo na skládku a minimalizovať prípadný negatívny dopad na ľudské zdravie a životné prostredie. Pre viac informácií, prosím, kontaktujte obchodný dom IKEA.

БЪЛГАРСКИ

Не свързвайте един след друг последователно.

Не покривайте, когато се използва.

За да прекъснете захранването, издърпайте щепсела.

Използвайте само в затворени и сухи пространства.

Не претоварвайте продукта.

Спрете да използвате продукта, ако е повреден.

ЗАБЕЛЕЖКА!
Да се използва само от възрастни. Това не е играчка и не е предназначен за употреба от деца.

Символът със задраскан кош за отпадъци означава, че артикулът следва да се изхвърли отделно от битовите отпадъци. Артикулът трябва да бъде предаден за рециклиране в съответствие с местните правила за изхвърляне на отпадъци. Като отделяте обозначените артикули от битовите отпадъци, вие спомагате за намаляването на количествата отпадъци, предавани в сметища или за изгаряне, и свеждате до минимум потенциалните отрицателни въздействия върху човешкото здраве и околната среда. Моля, обърнете се към магазин ИКЕА за повече информация.

HRVATSKI

Ne spajati kablove međusobno.

Ne prekrivati kad se koristi.

Za prekidanje napona, povući utikač.

Koristiti samo u zatvorenom, na suhim mjestima.

Ne preopterećivati proizvod.

Oštećen proizvod potrebno je baciti.

NAPOMENA!
Koristiti smiju samo odrasle osobe. Ovaj proizvod nije igračka i nije namijenjen djeci.

Simbol prekrižene kante za otpad znači da se proizvod ne smije odlagati u komunalni otpad. Proizvod se mora predati na recikliranje u skladu s lokalnim propisima o zaštiti okoliša koji se odnose na odlaganje otpada. Odvajanjem označenog proizvoda od komunalnog otpada pomaže se smanjivanju količine otpada koji se odvozi u spalionice ili na odlagališta te smanjuje negativan utjecaj na zdravlje ljudi i okoliš. Za više informacija kontaktirati svoju robnu kuću IKEA.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Μη συνδέετε το ένα μετά το άλλο σε σειρά.

Μην καλύπτετε κατά τη χρήση .

Για να αποσυνδέσετε την τροφοδοσία, τραβήξτε το φις.

Χρησιμοποιείτε μόνο σε εσωτερικούς και ξηρούς χώρους.

Μην υπερφορτώνετε το προϊόν.

Απορρίψτε το προϊόν αν έχει φθαρεί.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ!
Μόνο για ενήλικες. Αυτό δεν είναι παιχνίδι και δεν προορίζεται για παιδιά.

Το σύμβολο με το διαγραμμένο τροχήλατο κάδο υποδεικνύει ότι το προϊόν χρειάζεται ειδική διαχείριση απόρριψης αποβλήτων. Το προϊόν πρέπει να ανακυκλωθεί σύμφωνα με τους τοπικούς περιβαλλοντικούς κανονισμούς. Διαχωρίζοντας ένα προϊόν με αυτό το σύμβολο, συμβάλλετε στη μείωση του όγκου των αποβλήτων που στέλνονται στα αποτεφρωτήρια ή στους χώρους υγειονομικής ταφής και μειώνετε τις αρνητικές συνέπειες στην υγεία και το περιβάλλον. Για περισσότερες πληροφορίες, απευθυνθείτε σε ένα κατάστημα IKEA.

РУССКИЙ

Не подключайте последовательно.

Не накрывайте в процессе использования.

Чтобы отключить питание, выньте вилку из розетки.

Используйте только в сухом помещении.

Не перегружайте устройство.

Если устройство повреждено, его необходимо утилизировать.

ВНИМАНИЕ!
Только для использования взрослыми. Этот товар не является игрушкой и не предназначен для использования детьми.

Значок с изображением перечеркнутого мусорного контейнера на колесиках обозначает необходимость утилизировать данное изделие отдельно от бытового мусора. Изделие необходимо сдавать на переработку в соответствии с нормативами местного законодательства. Правильная утилизация обеспечивает сокращение количества мусора, направляемого на мусоросжигательные предприятия и свалки, и снижает потенциальное негативное влияние на здоровье человека и окружающую среду. Более подробная информация – в магазине ИКЕА.

УКРАЇНСЬКА

Не з’єднуйте послідовно одне з одним.

Не закривайте під час використання.

Для вимкнення живлення витягніть вилку з розетки.

Для використання лише в сухому приміщенні.

Не допускайте перегрівання виробу.

Не використовуйте пошкоджений виріб.

ПРИМІТКА!
Для використання лише дорослими. Виріб не є іграшкою і не призначається для використання дітьми.

Малюнок із закресленим контейнером для сміття на колесах означає, що предмет необхідно викидати окремо від побутових відходів. Предмет необхідно здати на перероблення відповідно до місцевих положень щодо утилізації відходів. Відокремлюючи позначений предмет від побутових відходів, ви допоможете зменшити об’єм відходів, які відправляються на сміттєспалювальні станції або звалища, та допоможете зменшити потенційний негативний вплив на здоров’я людини та навколишнє середовище. За детальною інформацією зверніться до магазину IKEA.

SRPSKI

Ne povezuj proizvode u nizu jedan s drugim.

Ne prekrivaj proizvod kada je u upotrebi.

Da prekineš napajanje, izvuci utikač.

Upotrebljavaj samo u zatvorenom prostoru na suvom mestu.

Ne preopterećuj proizvod.

Proizvod baci ako je oštećen.

NAPOMENA!
Samo za upotrebu odraslih. Ovo nije igračka i nije namenjena za dečju upotrebu.

Simbol precrtana kanta na točkovima upućuje da dati proizvod treba odložiti odvojeno od ostalog otpada u domaćinstvu. Proizvod treba predati na reciklažu u skladu s važećim propisima za odlaganje otpada i zaštitu životne sredine. Odvajanjem označenog proizvoda od otpada iz domaćinstva pomažeš da se smanji obim otpada koji se izručuje na spaljivanje i deponiju, a time ćeš umanjiti neželjeni učinak na ljudsko zdravlje i životnu sredinu. Radi bližih obaveštenja, molimo obrati se robnoj kući IKEA.

SLOVENŠČINA

Ne priključuj zaporedno.

Ne prekrivaj med uporabo.

Za izklop, izvleči vtič iz vtičnice.

Uporabljaj samo v suhih zaprtih prostorih.

Ne preobremenjuj izdelka.

Zavrzi izdelek, če je poškodovan.

POMNI!
Primerno le za odrasle. Izdelek ni igrača in ni namenjen otrokom.

Znak s prečrtanim izvlečnim zabojnikom pomeni, da izdelek ne spada med običajne gospodinjske odpadke. Izdelek je treba zavreči oziroma reciklirati v skladu z lokalnimi okoljevarstvenimi predpisi. Z ločevanjem odpadkov se zmanjša količina odpadkov v sežigalnicah in na smetiščih in s tem morebiten negativen vpliv na človekovo zdravje in okolje. Dodatne informacije so na voljo v najbližji trgovini IKEA.

TÜRKÇE

Ürünleri birbiri ardına bağlanmayınız.

Kullanırken üzerini örtmeyiniz.

Gücü kesmek için fişi çekiniz.

Sadece iç mekanda ve kuru alanlarda kullanınız.

Ürünü aşırı yüklemeyiniz.

Hasarlıysa ürünü atınız.

NOT!
Yalnızca yetişkin kullanımı içindir. Bu bir oyuncak değildir ve çocuklar tarafından kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.

Üzerinde çarpı işareti bulunan tekerlekli çöp kutusu sembolü, o ürünün ev atıklarından ayrı olarak çöpe atılması gerektiğini belirtir. Ürün, çöpe atılması gerektiğinde geri dönüşüm için yerel çevre düzenlemesi kurallarına uygun olarak çöpe veya toplama noktalarına bırakılmalıdır. Bu sembole sahip ürünlerin doğru bir şekilde çöpe atılması, yakma veya depolanma için gönderilen atık miktarının azalmasına ve insan sağlığı ve çevre üzerindeki olası olumsuz etkilerini en aza indirmeye yardımcı olacaktır. Daha fazla bilgi için, IKEA mağazası ile irtibata geçiniz.

عربي

لا تقم بتوصيل المنتج واحد بعد الآخر في تسلسل.

تجنّب تغطية المنتج عند الاستخدام.

لفصل الطاقة، اسحب القابس.

للاستخدام فقط داخل المنزل في أماكن جافة.

لا تعرّض المنتج إلى الحمل الزائد.

تخلّص من المنتج في حالة تلفه.

ملحوظة!
يستخدم بواسطة أشخاص بالغين فقط .هذا المنتج ليس دمية وغير مخصص للاستخدام بواسطة الأطفال.

الرمز الذي يُظهر حاوية نفايات مشطوبة يشيرإلى أنه يجب التخلص من المنتج بشكل منفصل عن النفايات المنزلية .ينبغي تسليم هذا المنتج لإعادة تدويره وفقاً للأنظمة البيئية المحلية للتخلص من النفايات .من خلال قيامك بفصل منتج يحمل هذه العلامة من النفايات المنزلية، فسوف تساعدين على تقليل حجم النفايات التي ترسل إلى المحارق أو تدفن في الأرض وبالتالي تقللي من أي تأثير سلبي محتمل على صحة الإنسان والبيئة .لمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال على معرض ايكيا.